

OBSAH

| | |
|--|----|
| Úvodem | 5 |
| STRUČNÝ PŘEHLED POLSKÉ MLUVNICE | |
| Polská abeceda | 9 |
| Výslovnost hlásek: | |
| 1. Samohlásky | 9 |
| 2. Souhlásky | 12 |
| Přízvuk | 14 |
| Podstatná jména | 15 |
| 1. Podstatná jména rodu mužského | 15 |
| 2. Podstatná jména rodu ženského | 21 |
| 3. Podstatná jména rodu středního | 24 |
| Tvoření otázek | 27 |
| Zápor | 27 |
| Přídavná jména | 29 |
| 1. Skloňování přídavných jmen | 29 |
| a) tvrdých | 29 |
| b) měkkých | 30 |
| 2. Stupňování přídavných jmen | 31 |
| Zájmena | 32 |
| a) osobní | 32 |
| b) ukazovací | 33 |
| c) přivlastňovací | 34 |
| d) tázací | 35 |
| e) vztažná | 35 |
| f) zájmeno zvratné | 37 |
| g) neurčitá | 37 |

| | |
|---|----|
| Číslovky | 37 |
| a) základní | 37 |
| b) řadové | 40 |
| c) hromadné | 41 |
| d) neurčité | 41 |
| Zlomky | 42 |
| Slovesa | 42 |
| Infinitiv | 42 |
| Třídění sloves — Přítomný čas | 42 |
| Rozkazovací způsob | 44 |
| Minulý čas | 46 |
| Přízvuk v tvarech minulého času | 47 |
| Budoucí čas | 47 |
| Podmiňovací způsob | 48 |
| a) přítomného času | 48 |
| b) minulého času | 48 |
| Přízvuk v tvarech podmiňovacího způsobu | 48 |
| Přičestí trpné | 49 |
| Přechodníky | 50 |
| 1. Přechodník přítomný | 50 |
| 2. Přechodník minulý | 51 |
| Nejdůležitější nepravidelná slovesa | 52 |
| Příslovce | 55 |
| 1. Tvoření příslovci | 55 |
| 2. Stupňování příslovci | 56 |
| Předložky | 57 |
| Spojky | 61 |
| Pořádek slov | 64 |
| Rozdělovací znaménka | 65 |
| Dělení slov | 66 |
| Psaní velkých písmen | 66 |

| | |
|--|----------------|
| Podróż samolotem | 181 |
| Na lotnisku | 183 |
| W samolocie | 183 |
| Podróżujemy samochodem | 185 |
| Stacja benzynowa | 186 |
| Stacja obsługi samochodów — Warsztat naprawczy | 186 |
| Katastrofa samochodowa | 187 |
| Komunikacja miejska | 191 |
| Tramwaj — Trolejbus — Autobus | 191 |
| Taksówka | 194 |
| Wymiana pieniędzy — Kantor wymiany | 195 |
| Targi | 197 |
| | |
| III. Hotel — Restauracja | 200-222 |
| Hotel | 200 |
| Restauracja | 207 |
| Jadłospis | 210 |
| Przekąski zimne | 210 |
| Przekąski gorące | 211 |
| Zupy | 211 |
| Dania jarskie | 212 |
| Dania z drobiu | 213 |
| Dania rybne | 213 |
| Dania mięsne | 214 |
| Dania na zamówienie | 215 |
| Desery | 216 |
| Dodatki | 217 |
| Napoje | 218 |
| | |
| IV. Zakupy | 223-282 |
| Napisy — szyldy — wywieszki | 223 |
| Zakupy: Zwroty ogólne | 224 |
| Artykuły spożywcze | 225 |

| | |
|---|----------------|
| Chleb — Pieczywo | 225 |
| Mleczarnia — Nabiał | 227 |
| Rzeźnik — Mięso | 228 |
| Wędliniarnia — Wędliny | 230 |
| Owoce — Warzywa | 232 |
| Wyroby tytoniowe | 234 |
| Gazety — Czasopisma | 236 |
| Sklep z materiałami piśmiennymi | 240 |
| Księgarnia | 244 |
| Drogeria — Perfumerie | 248 |
| Artykuły fotograficzne | 249 |
| U optyka | 253 |
| U zegarmistrza | 255 |
| Sprzęt elektryczny | 257 |
| Sklep z artykułami sportowymi | 258 |
| U fryzjera | 259 |
| Damski zakład fryzjerski | 261 |
| Pralnia — Prasovalnia — Pralnia chemiczna | 262 |
| Obuwie | 264 |
| Szewc — Naprawa obuwia | 265 |
| Konfekcja | 267 |
| U krawca | 268 |
| U krawcowej | 270 |
| Bielizna | 275 |
| Galanteria | 275 |
| Galanteria skórzana | 276 |
| U fotografa | 276 |
| Kwiaciarnia | 277 |
| Jubiler | 280 |
| Zabawki | 281 |
| | |
| V. Pomoc lekarska | 283-299 |
| | |
| Ciało ludzkie | 283 |
| Choroby | 288 |
| U lekarza | 293 |

| | |
|--|----------------|
| U dentysty | 295 |
| Apteka | 297 |
| VI. Poczta — Korespondencja | 300-320 |
| Listy prywatne | 300 |
| a) tytułowanie | 301 |
| b) początek listu | 302 |
| c) zakończenie listu | 303 |
| Listy urzędowe | 303 |
| a) tytułowanie | 304 |
| b) początek listu | 304 |
| c) zakończenie listu | 306 |
| Tekst na widokówki | 306 |
| Tekst telegramów | 307 |
| Życzenia | 308 |
| Wyrazy współczucia | 308 |
| Na poczcie | 309 |
| Nadawanie listów | 309 |
| Telegraf | 313 |
| Telefon | 314 |
| Nadawanie paczek | 318 |
| Przekazywanie pieniędzy | 319 |
| VII. Kultura — Rozrywki — Sport | 321-401 |
| Kino | 321 |
| Teatr | 323 |
| Koncert | 327 |
| Wystawy | 331 |
| Sztuki plastyczne | 332 |
| Architektura | 338 |
| Radio | 341 |
| Telewizja | 347 |
| Biblioteka | 349 |
| Gazety — Czasopisma | 354 |

| | |
|---|---------|
| W czytelni | 355 |
| Taniec | 358 |
| Gry towarzyskie | 361 |
| Wycieczka | 366 |
| Wycieczka statkiem | 371 |
| W porcie | 374 |
| Sport | 375 |
| Sporty letnie | 383 |
| Sporty zimowe | 387 |
| Fotografujemy | 398 |
| VIII. Przemysł — Rolnictwo | 402-411 |
| Zwiedzanie fabryki | 402 |
| Spółdzielnia produkcyjna | 406 |
| Polska | 412 |
| Czechosłowacja | 426 |
| Skorowidz rzeczowy | 449 |
| Mapa Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej | |

ČÁST KONVERZAČNÍ

| | |
|--|---------------|
| I. Všeobecná část | 69-170 |
| Výstrahy — Nápisy | 69 |
| Všeobecná rčení — Pozdravy | 71 |
| Oslovení — Titulování | 73 |
| Představování — Seznamování | 74 |
| Zahájení rozhovoru | 76 |
| Zdvořilostní fráze | 78 |
| Dotazy — Informace | 78 |
| Prosba — Přání | 84 |
| Poděkování | 86 |
| Omluva | 88 |
| Souhlas | 90 |
| Nesouhlas — Odmítnutí | 91 |
| Pochybnost | 93 |
| Radost — Spokojenost | 93 |
| Smutek — Lítost — Politování — Soustrast | 94 |
| Překvapení | 96 |
| Obdiv — Uznání | 97 |
| Nespokojenost | 98 |
| Protest | 99 |
| Rady — Upozornění | 100 |
| Pozvání | 102 |
| Byt | 104 |
| Přípitky | 110 |
| Mluvíte polsky? | 111 |
| Osobní údaje | 115 |
| Školní vzdělání — Školy | 115 |
| Zaměstnání | 123 |
| Rodina a příbuzní | 129 |
| Lidské vlastnosti | 131 |
| Národnost | 132 |
| Zeměpisné názvy | 134 |
| 1. Názvy států | 134 |
| 2. Města | 136 |
| 3. Hory — Moře — Řeky — Jezera | 137 |

| | |
|---|----------------|
| Polská měna | 139 |
| Nejběžnější polské zkratky | 140 |
| Různé obraty | 144 |
| Barvy | 148 |
| Míry a váhy | 149 |
| 1. Délkové míry | 149 |
| 2. Plošné míry | 150 |
| 3. Prostorové míry | 151 |
| 4. Duté míry | 151 |
| Váhy | 151 |
| Počítáme | 151 |
| Sečítáme | 155 |
| Odčítáme | 155 |
| Násobíme | 155 |
| Dělíme | 156 |
| Zlomky | 156 |
| Čas | 157 |
| Kalendář | 160 |
| Datum | 162 |
| Roční období | 163 |
| Počasí | 164 |
| | |
| II. Cestování | 171-199 |
| Na státních hranicích | 171 |
| Cesta vlakem | 173 |
| V informační kanceláři | 173 |
| U pokladny | 175 |
| Podej zavazadel | 175 |
| Příchod k vlakům | 175 |
| Ve vlaku | 176 |
| Cesta letadlem | 181 |
| Na letišti | 183 |
| V letadle | 183 |
| Jedeme autem | 185 |
| U benzínové pumpy | 186 |
| V autoservisu — V opravně aut | 186 |

| | |
|--|----------------|
| Automobilová nehoda | 187 |
| Městská doprava | 191 |
| Tramvaj — Trolejbus — Autobus | 191 |
| Taxi | 194 |
| Výměna peněz — Směnárna | 195 |
| Veletrh | 197 |
| | |
| III. Hotel — Restaurace | 200-222 |
| Hotel | 200 |
| Restaurace | 207 |
| Jídelní lístek | 210 |
| Studené předkrmy | 210 |
| Teplé předkrmy | 211 |
| Polévkы | 211 |
| Zeleninová jídla | 212 |
| Drůbež | 213 |
| Ryby | 213 |
| Hlavní jídla | 214 |
| Jídla na objednávku | 215 |
| Moučníky | 216 |
| Přílohy | 217 |
| Nápoje | 218 |
| | |
| IV. Nákupy | 223-282 |
| Nápisy — Firmy — Vývěsky | 223 |
| Nákupy: všeobecné fráze | 224 |
| Potraviny | 225 |
| Chléb — Pečivo | 225 |
| Mlékárna — Mléčné výrobky | 227 |
| Řeznictví — Maso | 228 |
| Uzenářství — Uzeniny | 230 |
| Ovoce — Zelenina | 232 |
| Tabák | 234 |
| Noviny — Časopisy | 236 |

| | |
|--|----------------|
| Papírnictví | 240 |
| Knihkupectví | 244 |
| Drogerie — Parfumerie | 248 |
| Foto — Kino | 249 |
| Optik | 253 |
| Hodinářství | 255 |
| Elektrické spotřebiče | 257 |
| Sportovní potřeby | 258 |
| Holičství | 259 |
| Kadeřnictví | 261 |
| Prádelna — Žehlárna — Čistírna | 262 |
| Obuvník — Oprava obuvi | 265 |
| Oděvy | 267 |
| U krejčího | 268 |
| U švadleny | 270 |
| Prádlo | 275 |
| Galantérie | 275 |
| Kožené zboží | 276 |
| U fotografa | 276 |
| Květinářství | 277 |
| Klenoty | 280 |
| Hračky | 281 |
| | |
| V. Lékařská pomoc | 283-299 |
| Lidské tělo | 283 |
| Nemoci | 288 |
| U lékaře | 293 |
| U zubního lékaře | 295 |
| V lékárně | 297 |
| | |
| VI. Pošta — Dopisování | 300-320 |
| Soukromé dopisy | 300 |
| a) oslovení v dopise | 301 |
| b) začátek dopisu | 302 |
| c) zakončení dopisu | 303 |

| | |
|-------------------------------|-----|
| Úřední dopisy | 303 |
| a) oslovení | 304 |
| b) začátek dopisu | 304 |
| c) zakončení dopisu | 306 |
| Text na pohlednici | 306 |
| Text telegramů | 307 |
| Blahopřání | 308 |
| Soustrast | 308 |
| Na poště | 309 |
| Posílání dopisů | 309 |
| Telegraf | 313 |
| Telefon | 314 |
| Podávání balíků | 318 |
| Posílání peněz | 319 |

VII. Kultura – Zábava – Sport 321-401

| | |
|-----------------------------|-----|
| Biograf | 321 |
| Divadlo | 323 |
| Koncert | 327 |
| Výstavy | 331 |
| Výtvarné umění | 332 |
| Architektura | 338 |
| Rádio | 341 |
| Televize | 347 |
| Knihovna | 349 |
| Noviny – Časopisy | 354 |
| V čítárně | 355 |
| Tanec | 358 |
| Společenské hry | 361 |
| Výlet | 366 |
| Výlet parníkem | 371 |
| V přístavu | 374 |
| Sport | 375 |
| Letní sporty | 383 |
| Zimní sporty | 387 |
| Fotografujeme | 398 |

| | |
|---|----------------|
| VIII. Průmysl — Zemědělství | 402-411 |
| Návštěva závodu | 402 |
| Jednotné zemědělské družstvo | 406 |
| Polsko | 412 |
| Československo | 426 |
| Zeměpisné údaje uvedené na mapě Polské lidové republiky | 437 |
| Abecední seznam hesel | 440 |
| Mapa Polské lidové republiky pod páskou | |

SPIS TREŚCI

| | |
|--|---------------|
| Wstęp | 7 |
| I. Część ogólna | 69-170 |
| Napisy ostrzegawcze — Napisy informacyjne | 69 |
| Zwroty potoczne — Formuły powitania i pożegnania | 71 |
| Sposób zwracania się, tytułowanie | 73 |
| Przedstawianie — Zawieranie znajomości | 74 |
| Nawiązanie rozmowy | 76 |
| Zwroty grzecznościowe | 78 |
| Pytania — Informacje | 78 |
| Prośba — Życzenie | 84 |
| Podziękowanie | 86 |
| Przepraszanie, wyrazy ubolewania | 88 |
| Potwierdzenie i wyrażenie zgody | 90 |
| Protest — Odmowa | 91 |
| Wyrażenie wątpliwości | 93 |
| Wyrazy radości, zadowolenia | 93 |
| Wyrazy smutku, ubolewania, współczucia | 94 |
| Wyrazy zdumienia | 96 |
| Wyrazy podziwu — Wyrazy uznania | 97 |
| Wyrazy niezadowolenia | 98 |
| Wyrazy protestu | 99 |
| Rada — Ostrzeżenie | 100 |
| Zaproszenie | 102 |
| Mieszkanie | 104 |
| Toasty | 110 |
| Czy pan mówi po polsku? | 111 |
| Ankieta personalna | 115 |
| Wykształcenie — Szkoły | 115 |
| Zawód | 123 |
| Rodzina i krewni | 129 |

| | |
|--|----------------|
| Cechy charakteru | 131 |
| Narodowość | 132 |
| Nazwy geograficzne | 134 |
| 1. Nazwy państw | 134 |
| 2. Miasta | 136 |
| 3. Góry — Morza — Rzeki — Jeziora | 137 |
| Waluta polska | 139 |
| Najczęściej używane skróty polskie | 140 |
| Różne zwroty | 144 |
| Kolory | 148 |
| Miary i wagi | 149 |
| 1. Miary długości | 149 |
| 2. Miary powierzchni | 150 |
| 3. Miary objętości | 151 |
| 4. Miary pojemności | 151 |
| Wagi | 151 |
| Rachujemy | 151 |
| Dodajemy | 155 |
| Odejmujemy | 155 |
| Mnożymy | 155 |
| Dzielimy | 156 |
| Ułamki | 156 |
| Czas | 157 |
| Kalendarz | 160 |
| Data | 162 |
| Pory roku | 163 |
| Pogoda | 164 |
| | |
| II. Podróż | 171-199 |
| | |
| Na granicy państwa | 171 |
| Podróż pociągiem | 173 |
| W biurze informacyjnym | 173 |
| W kasie | 175 |
| Nadawanie bagażu | 175 |
| Wyjście na perony | 175 |
| W pociągu | 176 |